



Saint John Catholic Church

Iglesia Católica San Juan

September 3, 2023 – Twenty Second Sunday in Ordinary Time
 3 de Septiembre de 2023 – Vigésimo Segundo Domingo en tiempo ordinario

CONTACT US

PARA INFORMACION

Address—Dirección

813 W Nine Mile Road,
 Highland Springs VA 23075

804-737-8028

Fax: 804-328-4683

Spiritual Emergency contact number

Número en caso de emergencia espiritual

804-402-1221

Website

Página electrónica:
www.stjohnscatholicchurch.org

Email

Correo electrónico:
office@stjohnscatholicchurch.org

OFFICE STAFF

Pastor— Párroco

Very Rev. Brian Capuano, J.C.L.
bcapuano@richmonddiocese.org

**Parochial Vicar
 Vicario Parroquial**

Rev. Nick Redmond
frnickredmond@stpeterchurch1834.org

**Dir. Religious Education
 Dir. de Educación Religiosa**

Paulita Matheny
pmatheny@stjohnscatholicchurch.org

Bookkeeper —Contadora

Cheryl Rosser
 Bookkeeper
@stjohnscatholicchurch.org

**Music Coordinator
 Coordinadora del Coro**

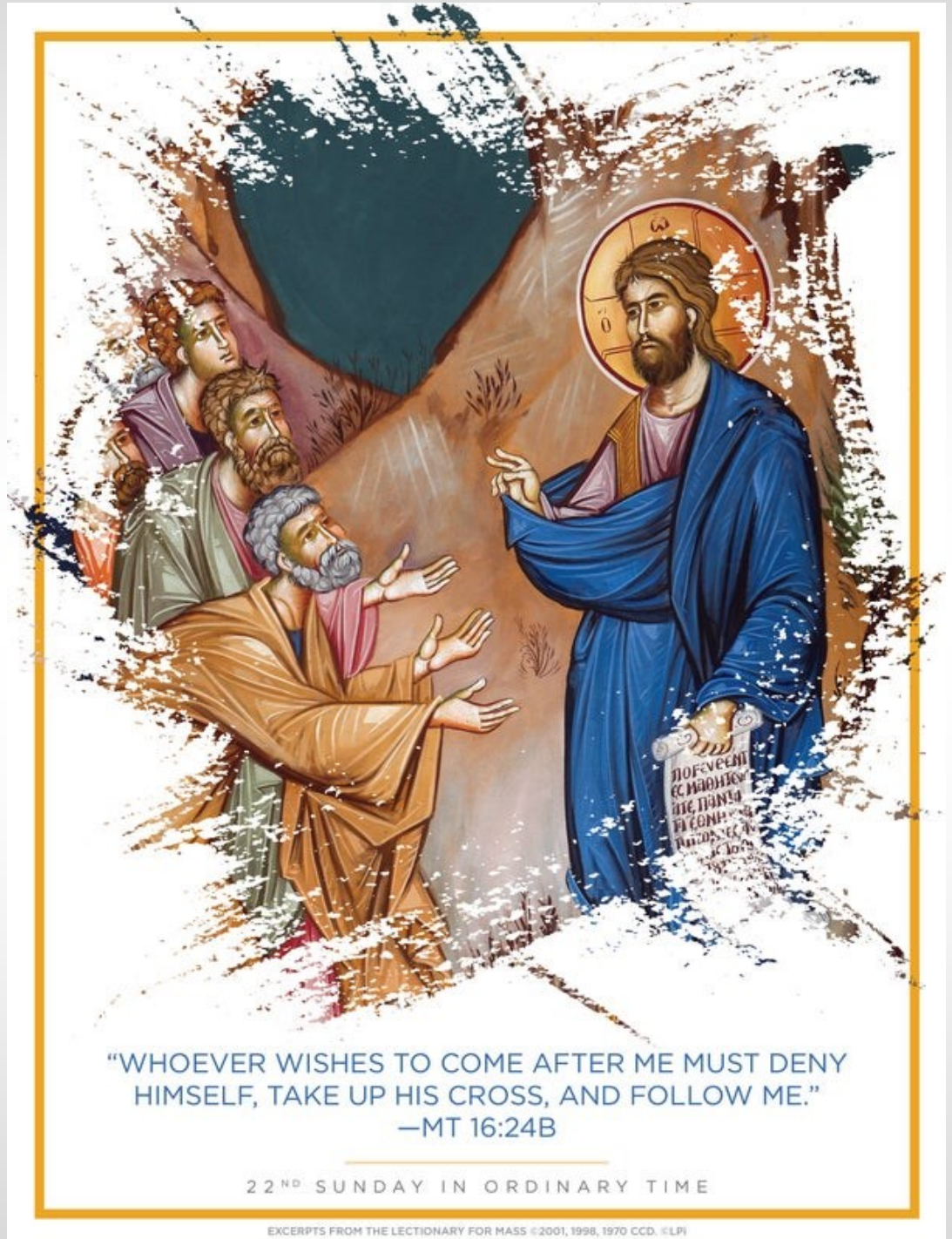
Katie Goodloe
musicministerkate@gmail.com

**Spanish Music Coordinator
 Coordinador Coro Hispano**

Nicolas Tepaz—
wellnessctepaz77@gmail.com

**Charismatic Coordinator
 Coordinador Renovación Carismático**

Joaquin Tepaz—
amigosnc7231@gmail.com
 804-350-3823



OFFICE HOURS - HORARIO DE OFICINAS

Monday—Thursday - Lunes—Jueves

9a.m.—2p.m.

Friday / Viernes

LITURGY SCHEDULE HORARIO LITURGICO

Saturday—Sábado — 5:30 p.m (English)

Sunday— Domingo 9:00 a.m. (English) 12:30 p.m. (Spanish)

Daily Masses: Wednesday— Miércoles 12:00 Noon (English)
..... **Thursday - Jueves** - 8:30 a.m. (English)

CONFESSIONS—CONFESIONES

Saturday—Sábado 4:30 p.m. or by appointment /o por cita

ADORATION—ADORACION

ST. JOHN 1ST WEDNESDAY - 1er Miércoles—6PM (English)

1ST SATURDAY - 1er Sábado—7PM (Spanish)

ST. PATRICK 3RD SUNDAY AFTER MASS

ST. PETER 1ST FRIDAY AFTER MASS

Parish Calendar/Calendario Parroquial

SATURDAY/SABAD September/Septiembre 2, 2023

4:30 PM Confessions—Confesiones
5:30 PM Mass— + Doug & Edna Stanley

SUNDAY/DOMINGO September/Septiembre 3 2023

9:00 AM Mass — + Junie Kirby
12:30 PM Misa - Salud de Cutberto Jiménez García

WEDNESDAY/MIERCOLES September/Sept 6, 2023

12:00 Noon **No Mass**

THURSDAY/ JUEVES September/Septiembre 7, 2003

8:30 AM Mass St John parishioners

SATURDAY/SABADO September/Septiembre 9, 2023

4:30 PM Confessions — Confesiones
5:30 PM Mass — + Frank McCollum

SUNDAY/DOMINGO September/Septiembre 10, 2023

9:00 AM Mass— + Andrea & Carmela Young
12:30 PM Misa -

ST. PETER OFFERS MASS DAILY AT NOON

SAN PEDRO OFRECE MISAS DIARIAS A LAS 12PM

DONATION FOR FISH

REQUEST FOR THE MONTH OF SEPTEMBER

Beef Stew

DONACIONES PARA FISH EN SEPTIEMBRE

Estofado de Carne



REMEMBER IN YOUR PRAYERS

RECUERDE EN SUS ORACIONES:

Helen Rice, John & Jolene White, Wayne Ewing, Jeff Kanschack, Elena Chavez, John & Peggy Smith, Stanhope Flournoy, Betty Yingst, Frank Haselton, Leonora Gray, Leslie Gray, Melissa Harrington, Chris Jones, Virginia Saunders, Joseph Di Marino, Mike Elrod, Theresa Mosely, Joan Purcell, Paul Evans, Red Goodman, Susanne French, Daniel Foster, Maria Foster, Paul Foster, Harvey Purcell, Jr., Maria Penarrieta, Willeen Kirby, Carole Trent, Pat Ferrell, William Toots, John Wheeler and Georgina Gerhardt.

Readings for the week of September 3, 2023

Sunday: Jer 20:7-9/Ps 63:2, 3-4, 5-6, 8-9 (2b)/Rom 12:1-2/ Mt 16:21-27

Monday: 1 Thes 4:13-18/Ps 96:1 and 3, 4-5, 11-12, 13
Lk 4:16-30

Tuesday: 1 Thes 5:1-6, 9-11/Ps 27:1, 4, 13-14/Lk 4:31-37

Wednesday: Col 1:1-8/Ps 52:10, 11/Lk 4:38-44

Thursday: Col 1:9-14/Ps 98:2-3ab, 3cd-4, 5-6/Lk 5:1-11

Friday: Mi 5:1-4a or Rom 8:28-30/Ps 13:6ab, 6c/Mt 1:1-16, 18-23 or 1:18-23

Saturday: Col 1:21-23/Ps 54:3-4, 6 and 8/Lk 6:1-5

Next Sunday: Ez 33:7-9/Ps 95:1-2, 6-7, 8-9 (8)/Rom 13:8-10/Mt 18:15-20

Las lecturas de la semana del 3 de septiembre de 2023

Domingo: Jr 20, 7-9/Sal 62, 2. 3-4. 5-6. 8-9 (2)/Rom 12, 1-2/Mt 16, 21-27

Lunes: 1 Tes 4, 13-18/Sal 95, 1 y 3. 4-5. 11-12. 13/Lc 4, 16-30

Martes: 1 Tes 5, 1-6. 9-11/Sal 26, 1. 4. 13-14/Lc 4, 31-37

Miércoles: Col 1, 1-8/Sal 51, 10. 11/Lc 4, 38-44

Jueves: Col 1, 9-14/Sal 97, 2-3. 3-4. 5-6/Lc 5, 1-11

Viernes: Miq 5, 1-4 o Rom 8, 28-30/Sal 12, 6. 6/Mt 1, 1-16. 18-23 o 1, 18-23

Sábado: Col 1, 21-23/Sal 53, 3-4. 6 y 8/Lc 6, 1-5

Domingo siguiente: Ez 33, 7-9/Sal 94, 1-2. 6-7. 8-9 (8)/Rom 13, 8-10/Mt 18, 15

WEEKLY COLLECTION— COLECTA SEMANAL

August 26 & 27, 2023

Weekly/Semanal	Year to date/Anual
Actual \$4,481.10	Actual \$45,839.65
Budget <u>\$4,947.00</u>	Budget <u>\$44,523.00</u>
\$465.90	\$1,316.65

MASS ATTENDENCE/ASISTENTES EN MISA

5:30	9:00	12:30
67	126	428

All Totals include weekly collection and e-giving

This week's update.

Pastoral Council additions

A big thank you to all those who reached out about possibly serving on Pastoral Council. Now that I have a few names from each parish, I'll take some time to consider options and dynamics in the Council and who would be a good fit. While the Pastoral Council is a helpful organ for considering the pastoral needs of the parish, parishioners are always welcome to share their hearts about the needs of the communities.

Schedules, Devotions, etc.

While I'm not quite ready to make adjustments to the liturgical schedule in the cluster, and **at this stage, I am not really looking to make changes**, I am open to ideas and concerns that you may have within each of the three parishes. What do you need, or want? Are you open to, do you want, alternate daily Mass, confession, adoration times? Is there something about the current schedule that works, or does not work? What about formation opportunities for youth and adults? What are we missing in the community? How can we reconnect with folks who have not come back from the health crisis? These are all concerns to be addressed in pastoral council, but I also want to address broadly with you in the parish. Feel free to send me a note: bcapuno@richmonddiocese.org.

Chapel

There has been a Eucharistic Chapel off the Commons for a while now. I am interested in hearing the perspective of the parishioners on the benefits and downsides of the chapel and how it is being used. Please feel free to reach out to me: bcapuno@richmonddiocese.org.

From the Pastor

Weekly Reflection

Who doesn't empathize with the words of the youthful prophet, Jeremiah in his lamentation in the first reading this week?

You duped me, O Lord, and I let myself be duped...All the day I am an object of laughter...the word of the Lord has brought me derision and reproach all the day. I say to myself, I will not mention him...

Sometimes, being a Christian is not easy, at home, in the workplace, or on the street.. A significant challenge for all of us is to "discern" what is coming from us and what is coming from the Lord. To "discern" is to "sift," to weigh options and ideas against one another to determine the right course, the good action. While Jeremiah knows he must speak the Lord's message, he tries not to because it brings pain and separation, but because he is sifting out the emotions from the call of the Lord, he is able to recognize that the Word given to him is "like fire burning in my heart, imprisoned in my bones," it must be spoken. He sees the difference between his way and the Lord's way and begins to speak.

When you look at your life and make decisions, what is coming from you and what is coming from the Lord? How do you know the difference, or more simply, are you even looking? I know in my own life, sometimes I'm just trying to get through the day and make it to the next day, but when I am actively looking for how He is working the day is much more interesting, active, and peaceful.

Please be assured of my prayers this week.

Fr. Capuano



Very important reminder that our first Cluster Potluck picnic and blessing of our community garden will be in two weeks from now:

Sunday, September 17th, @ 2 p.m. at our community garden at St. Johns. (rain or shine)!!! We are so excited!!!

Hamburgers & hot dogs with all the condiments will be provided, along with iced tea & lemonade.

Please bring a favorite side dish or dessert to share.

Our garden location was purposely set in direct sun, so anyone who has a tent they can loan for this special occasion, would be greatly appreciated by our picnickers!!!

Courtesy of the Mechanicsville Lions club, they will be bringing their Mobil Health Unit Van and performing free visual eye screenings on children 16 and younger! With the start of the school year, it is a prime opportunity to ensure our children begin with the best vision possible. (due to extended computer screen time, more and more children are developing sight impairments at an earlier age!)

Stay tuned, for more information to follow next week.....(and remember your sunscreen!)

The Knights of Columbus will be sponsoring a Soccer Challenge on Saturday September 23.

This is a competition for boys and girls ages 9-11 and ages 12-14. The competition will be held at 10:00 in the soccer field behind the St. John's social hall. The competition is open to any boy or girl whose age as of September 1 falls between 9-14. The contest will be divided into the two age categories shown above. You do not need to be participating in a soccer league or team in order to participate. For more information, contact Dan Mages at 804-614-5623. To contact in Spanish, contact Olga Lucia Mages at 804-338-2138.

Religions Education 2023-2024

FIRST DAY OF RELIGIOUS EDUCATION CLASSES—OCTOBER 1st

Classes are Sundays from 10:30am to 12 Noon

Catechists needed

WE ARE STILL LOOKING FOR YOU!!

THANK YOU NOTE

This past weekend the Charismatic group sold food at the church. From this event they donated \$2,482.00 to the church to help with the new AC Unit. Thank you so much to the Charismatic group for their hard work and dedication to the parish, and thank you to those who attended this event.

Condolences

St. Johns Family extends deepest sympathy to the family and friends of Doug and Michelle Marshall on the loss of his mother Marie Marshall who died this past week. Please keep the family in your prayers.

La actualización de esta semana.

Adiciones al Consejo Pastoral

Un gran agradecimiento a todos aquellos que se me acercaron para servir en el Consejo Pastoral. Ahora que tengo algunos nombres de cada parroquia, me tomaré un tiempo para considerar opciones y dinámicas en el Consejo y quién podrá encajar en este ministerio. Si bien el Consejo Pastoral es un órgano útil para considerar las necesidades pastorales de la parroquia, los feligreses siempre son bienvenidos a compartir sus corazones sobre las necesidades de las comunidades.

Horarios, Devociones, etc.

Si bien no estoy del todo listo para hacer ajustes al calendario litúrgico en el grupo, y en esta etapa, realmente no estoy buscando hacer cambios, estoy abierto a ideas e inquietudes que puedan tener dentro de cada una de las tres parroquias. ¿Qué necesitas o quieres? ¿Estás abierto a, quieres, alternar misa diaria, confesión y tiempos de adoración? ¿Hay algo en el cronograma actual que funcione o no? ¿Qué pasa con las oportunidades de formación para jóvenes y adultos? ¿Qué nos falta en la comunidad? ¿Cómo podemos reconectarnos con personas que no han regresado de la crisis sanitaria? Todas estas son preocupaciones que deben abordarse en el consejo pastoral, pero también quiero abordarlas ampliamente con ustedes en la parroquia. No dude en enviarme una nota: bcapuano@richmonddiocese.org.

Capilla

Ha habido una Capilla Eucarística desde hace algún tiempo en el área común. Me interesa escuchar la perspectiva de los feligreses sobre los beneficios y desventajas de la capilla y cómo se utiliza. No dude en comunicarse conmigo: bcapuano@richmonddiocese.org.

Del pastor

Reflexión Semanal

¿Quién no siente empatía por las palabras del joven profeta Jeremías en su lamento en la primera lectura de esta semana?

Me engañaste, oh Señor, y yo me dejé engañar... Todo el día soy objeto de risa... La palabra del Señor me ha traído oprobio y burla todo el día. Me digo a mí mismo, no lo mencionaré...

A veces ser cristiano no es fácil, en el hogar, en el trabajo o en la calle. Un desafío importante para todos nosotros es "discernir" lo que viene de nosotros y lo que viene del Señor. "Discernir" es "cernir", sopesar opciones e ideas entre sí para determinar el curso correcto, la buena acción. Si bien Jeremías sabe que debe hablar el mensaje del Señor, lo intenta no porque le produzca dolor y separación, sino porque está separando las emociones del llamado del Señor, es capaz de reconocer que la Palabra que se le ha dado es "como fuego ardiendo en mi corazón, aprisionado en mis huesos", hay que decirlo. Ve la diferencia entre su camino y el del Señor y comienza a hablar.

Cuando miras tu vida y tomas decisiones, ¿qué viene de ti y qué viene del Señor? ¿Cómo sabes la diferencia, o más simplemente, estás mirando? Sé que en mi propia vida, a veces simplemente estoy tratando de pasar el día y llegar al día siguiente, pero cuando busco activamente cómo Él está trabajando, el día es mucho más interesante, activo y pacífico.

Tengan la seguridad de mis oraciones esta semana.

P. Capuano



Este es un recordatorio muy importante de que nuestro primer picnic grupal y bendición de nuestra huerta comunitario será dentro de dos semanas: Domingo 17 de septiembre a las 2 p.m. en nuestra huerta comunitaria en San Juan. (Lluvia o sol)!!! ¡¡¡Estamos muy emocionados!!! Se proporcionarán hamburguesas y hot dogs con todos los condimentos, además de té helado y limonada.

Traiga su plato o postre favorito para compartir.

La ubicación de nuestro jardín fue colocada deliberadamente bajo el sol directo, por lo que cualquiera que tenga una carpa que pueda prestar para esta ocasión especial, será muy apreciada por nuestros asistentes.

¡Cortesía del club de Leones de Mechanicsville, traerán su camión de salud y realizarán exámenes visuales gratuitos a niños de 16 años o menos! El inicio del año escolar es una excelente oportunidad para garantizar que nuestros niños comiencen con la mejor visión posible. (¡debido al tiempo prolongado frente a la computadora, cada vez más niños desarrollan problemas de visión a una edad más temprana!)

Estén atentos, habrá más información la próxima semana... (¡y recuerden su protector solar!)

Los Caballeros de Colón patrocinarán una competencia de Fútbol el sábado 23 de septiembre.

Esta es una competencia para niños y niñas de 9 a 11 años y de 12 a 14 años. La competencia se llevará a cabo a las 10:00 en el campo de fútbol detrás del salón social. El concurso está abierto a cualquier niño o niña cuya edad al 1 de septiembre esté entre 9 y 14 años. El concurso se dividirá en las dos categorías de edad arriba mencionada. No es necesario estar participando en una liga o equipo de fútbol para poder participar. Para más información, llame a Dan Mages al 804-614-5623. O en español, llame a Olga Lucia Mages al 804-338-2138.

Educación Religiosa 2023-2024

PRIMER DÍA DE CLASES DE EDUCACIÓN RELIGIOSA

1ro de OCTUBRE

Las clases son los domingos de 10:30 am a 12 del mediodía.

Seguimos necesitando catequistas

NOTA DE AGRADECIMIENTO

El fin de semana pasado el grupo Carismático vendió comida en la iglesia. De este evento se donaron \$2,482.00 a la iglesia para ayudar con la nueva unidad de aire acondicionado. Muchas gracias al grupo Carismático por su arduo trabajo y dedicación a la parroquia, y gracias a quienes asistieron a este evento.

Condolencias

La familia San Juan expresa su más sentido pésame a la familia y amigos de Doug y Michelle Marshall por la pérdida de su madre Marie Marshall, quien murió la semana pasada. Por favor mantén a la familia en tus oraciones.